

**Poznámky účtovnej závierky k 31. 12. 2019**

zostavené v zmysle Prílohy č.1(druhá časť) k opatreniu č. MF/23377/2014-74, v znení opatrenia MF SR č. 19926/2015-74

**Čl. I****Všeobecné informácie**

- 1) **Názov právnickej osoby:** CHIRANA Medical, a. s.  
**Sídlo právnickej osoby:** Nám. Dr. Alberta Schweitzera 194, 916 01 Stará Turá

**Akciová spoločnosť CHIRANA Medical** (ďalej len „spoločnosť“ alebo „účtovná jednotka“) **bola založená** rozhodnutím zakladateľa, zakladateľskou listinou zo dňa 17.12.2001 (notárska zápisnica N848/01, NZ 810/01 zo dňa 17. 12. 2001) jednorázovo a prijatím stanov § 172 a nasl. Zák. č. 513/1991 Zb.(Obch. zák.) **Spoločnosť vznikla** dňom zápisu do Obchodného registra Okresného súdu v Trenčíne **31.01.2002 Oddiel: Sa vložka číslo: 10282/R**. Akciová spoločnosť je súkromnou akciovou spoločnosťou so zapísaným a v plnom rozsahu splateným základným imaním k 31.12.2019 v celkovej výške 664 000 EUR.

**Hlavnými vykonávanými činnosťami** vzhľadom na dosahované tržby a predmet podnikania účtovnej jednotky sú:

- kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) v rozsahu voľnej živnosti
- kúpa tovaru na účely jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti - veľkoobchod v rozsahu voľnej živnosti
- sprostredkovanie obchodu, služieb a výroby v rozsahu voľnej živnosti
- prenájom strojov a prístrojov
- vývoj, výroba a servis výrobkov zdravotníckej techniky
- výskum a vývoj v oblasti zdravotníckej techniky
- reklamné činnosti, propagácia
- konzultačná a poradenská činnosť v rozsahu voľnej živnosti
- zámočníctvo - výroba
- zvaračské práce
- kovoobrábanie
- galvanizácia
- bezpečnostnotechnické služby
- výchova a vzdelávanie v oblasti ochrany práce
- technik požiarnej ochrany

- 2) Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v inej účtovnej jednotke.

Spoločnosť ručí za záväzky spoločnosti CHIRANA, a.s., Nám. Dr. A. Schweitzera 194, 916 01 Stará Turá, IČO 35 838 701, a to za záväzky :

- z čerpaného kontokorentného úveru a termínového úveru voči VUB, a.s. v hodnote aktuálneho zostatku súčasných a budúcich záväzkov formou ručiteľských listín a zmluvou o zriadení záložného práva na nehnuteľný majetok.

Ako najvyššia hodnota istiny do ktorej sa zabezpečená pohľadávka zabezpečila, sa určila hodnota 6.000.000 EUR. K 31.12.2019 predstavovala suma čerpaných termínových úverov a kontokorentného úveru hodnotu 2.091.432 EUR, pričom nečerpaná hodnota úverového rámca kontokorentného úveru k 31.12.2019 predstavovala hodnotu 908.568 EUR.

- 3) **Individuálna účtovná závierka** za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie roka 2018 bola schválená valným zhromaždením spoločníkov spoločnosti **dňa 07.05.2019**.

Spoločnosť v zmysle § 23 až 23c zákona o účtovníctve doručila k zverejneniu správcovi registra nasledovné dokumenty :

- riadnu individuálnu účtovnú závierku za účtovné obdobie od 01.01.2018 do 31.12.2018 dňa 29.03.2019
- oznam o schválení riadnej individuálnej účtovnej závierky za účtovné obdobie od 01.01.2018 do 31.12.2018 dňa 08.05.2019
- správu audítora k riadnej individuálnej účtovnej závierky za účtovné obdobie od 01.01.2018 do 31.12.2018 dňa 12.04.2019
- individuálnu výročnú správu za obdobie od 01.01.2018 do 31.12.2018 dňa 12.04.2019

Všetky vyššie uvedené dokumenty sú zverejnené v Registri účtovných závierok MF SR.

- 4) **Účtovná závierka za účtovné obdobie kalendárneho roka 2019 je zostavená ako riadna**, po uzavretí účtovných kníh k 31.12.2019 na základe povinnosti vyplývajúcej z § 17 ods. 6 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve (ďalej len „zákon“) **za účtovné obdobie od 1.1.2019 do 31.12.2019**. Účtovná závierka za účtovné obdobie roka 2019 bola zostavená **za predpokladu nepretržitého trvania spoločnosti** a to aj po zohľadnení možných rizík vyplývajúcich v súvislosti s COVID-19, ktoré by nemali spôsobiť zastavenie podnikateľských aktivít účtovnej jednotky. Zostavená účtovná závierka spoločnosti **podlieha auditu** na základe ustanovenia § 19 zákona.
- 5) **Údaje o skupine účtovných jednotiek :**  
Od 08.03.2016 sa stala jediným akcionárom účtovnej jednotky CHIRANA Medical, a.s. materská spoločnosť **CHIRANA, a.s. /IČO 35838701/, ktorá i k 31.12.2019 vlastní 100% akcií účtovnej jednotky**. Od roku 2016 nezostavovala nová materská spoločnosť CHIRANA, a.s. za konsolidovanú skupinu podnikov konsolidovanú účtovnú závierku podľa medzinárodných účtovných štandardov, nakoľko jej táto povinnosť nevznikla v zmysle § 22, zákona č. 431/2002 Z.z.. Rovnako ani za účtovné obdobie r.2019 nevzniká povinnosť zostavenia konsolidovanej účtovnej závierky, nakoľko neboli naplnené podmienky v zmysle v zmysle § 22, zákona č. 431/2002 Z.z..
- a) materská spoločnosť **CHIRANA, a.s. Stará Turá, nemá za rok 2019 povinnosť zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku**, nakoľko nespĺnila podmienky pre zostavenie uvedené v § 22, zákon č. 431/2002 Z.z.
- b) adresa materskej spoločnosti CHIRANA, a.s. je na **Nám. Dr. A. Schweitzera 194, 916 01 Stará Turá**
- c) účtovná jednotka **nie je** materskou účtovnou jednotkou
- 6) **Informácie o priemernom prepočítanom počte zamestnancov :**

| Názov položky   | Bežné účtovné obdobie | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|---|-----------------------|--|
| Priemerný prepočítaný počet zamestnancov                                    | 238                   | 240  |
| Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho: | 238                   | 240  |
| - počet vedúcich zamestnancov   | 12                    | 15   |

## Čl. II

### Informácie o prijatých postupoch

- Účtovná závierka za účtovné obdobie kalendárneho roka 2019 bola zostavená **za predpokladu nepretržitého pokračovania spoločnosti vo svojej činnosti**.
- Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované počas celého bežného účtovného obdobia a k zmenám, ktoré by mali vplyv na hodnotu majetku, záväzkov, vlastného imania a výsledku hospodárenia účtovnej jednotky počas roka 2019 **nedošlo**.
- Účtovnej jednotke nie sú známe transakcie neuvádzané v súvahe, ktoré by prinášali také riziká alebo prínosy, ktorých neuvedenie by významne pôsobilo na posúdenie finančnej situácie účtovnej jednotky. Informácie o **podmienených záväzkoch, ručení a zriadení záložných práv** sú uvedené v Čl.I. ods. 2) a Čl.III., bod(1) písm.b)
- Spôsob a určenie ocenenia majetku a záväzkov**

#### a) Neobežný majetok:

##### Dlhodobý nehmotný majetok

- obstaraný kúpou oceňuje spoločnosť obstarávacou cenou. Obstarávacia cena zahŕňa cenu obstarania dlhodobého majetku vrátane nákladov súvisiacich s jeho obstaraním. Súčasťou obstarávacej ceny je i daň z pridanej hodnoty v prípade, že nie je možnosť si v zmysle zákona uplatniť jej odpočítanie na vstupe. Úroky nie sú súčasťou obstarávacej ceny majetku.
  - obstaraný vlastnou činnosťou oceňuje spoločnosť vlastnými nákladmi výroby (t.j. priamymi nákladmi v položkách priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady)
- Spoločnosť doposiaľ **neobstarávala** iným spôsobom dlhodobý nehmotný majetok

**Dlhodobý hmotný majetok**

- obstaraný kúpou oceňuje spoločnosť obstarávacou cenou. Obstarávacia cena zahrňuje cenu obstarania dlhodobého majetku vrátane nákladov súvisiacich s jeho obstaraním. Súčasťou obstarávacej ceny je i daň z pridanej hodnoty v prípade, že nie je možnosť si v zmysle zákona uplatniť jej odpočítanie na vstupe. Úroky nie sú súčasťou obstarávacej ceny majetku.
- obstaraný vlastnou činnosťou oceňuje spoločnosť vlastnými nákladmi výroby (t.j. priamymi nákladmi v položkách priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady)

**Dlhodobý finančný majetok**

Spoločnosť doposiaľ **neobstarávala** a ani nevlastnila v bežnom roku dlhodobý finančný majetok

**b) Zásoby obstarané kúpou**

Pri účtovaní zásob obstaraných kúpou spoločnosť postupuje podľa postupov účtovania **spôsobom A** účtovania zásob (§43 ods. 2 opatrenia o postupoch účtovania).

V priebehu účtovného obdobia sa zložky obstarávacej ceny nakupovaných zásob účtujú na ťarchu účtu 111 (pri obstaraní materiálu), alebo 131 (pri obstaraní tovaru) súvzťažne so zápisom na účte zúčtovacích vzťahov.

Nakupované zásoby (materiál a tovar) sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, dovoznú prirážku, prepravné a pod.) a prípadné zľavy. Prevzatie zásob na sklad sa účtuje v takto určenej obstarávacej cene na ťarchu účtu 112 (pri materiáli) alebo 132 (pri tovare).

Pri oceňovaní zásob rovnakého druhu sa používajú skutočné priemerné ceny obstarania. Pri zmene skutočnej ceny obstarania sa zásoby na sklade precenia váženým aritmetickým priemerom a rozdiely medzi cenou obstarania pri prijíme a skutočnou obstarávacou cenou sa vedú na osobitnom analytickom účte v rámci účtu 112 (resp. 132) ako „cenové rozdiely“. Cenové rozdiely sú zúčtované do nákladov pomernou časťou k spotrebe materiálu (predaju tovaru) - pomerom počiatočného stavu oceňovacích rozdielov na začiatku obdobia spolu s prírastkami týchto oceňovacích rozdielov a stavom zásob na začiatku obdobia spolu s prírastkami zásob.

Percento oceňovacieho rozdielu sa vypočíta podľa nasledovného vzorca:

$$\text{hodnota \% oceň. rozdielu} = \frac{\text{počiatočný stav oceňovacích rozdielov na začiatku obdobia} + \text{prírastok oceňovacích rozdielov}}{\text{stav zásob na zač. obdobia vo priemerných cenách} + \text{prírastok zásob v skutočných cenách}} \times 100$$

Takto vypočítaná hodnota percenta z úbytku zásob sa zúčtuje do nákladov ako úbytok alebo prírastok oceňovacích rozdielov.

Priamo do spotreby bez použitia účtu 112 spoločnosť účtuje len výnimočne dodávky pre operatívne zabezpečenie potrieb výroby, drobný režijný a kancelársky materiál nakupovaný väčšinou v hotovosti.

**c) Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou**

Spoločnosť oceňuje zásoby vytvorené vlastnou činnosťou vlastnými nákladmi výroby (t.j. priamymi nákladmi v položkách priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady). Spoločnosť doposiaľ **neobstarávala** zásoby iným spôsobom.

**d) Pohľadávky**

Pohľadávky spoločnosť rozlišovala na analytických účtoch na krátkodobé (so splatnosťou do 1 roka) a dlhodobé (so splatnosťou viac ako 1 rok). Pohľadávky sa oceňujú pri ich vzniku menovitou hodnotou. Pri prevzatých pohľadávkach sa tieto oceňujú obstarávacou cenou. Ocenenie pohľadávok bolo znížené o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky prostredníctvom opravných položiek.

**e) Peňažné prostriedky a ceniny**

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou.

**f) Časové rozlíšenie na strane aktív súvahy (Náklady budúcich období a príjmy budúcich období)**

Náklady, ktoré sa týkajú budúcich období vykazuje spoločnosť do toho účtovného obdobia, s ktorým vecne a časovo súvisia (vo výške výdavkov bežného účtovného obdobia, ktoré budú nákladmi v budúcich obdobiach).

Evidované náklady budúcich období sa týkali účtovanej hodnoty poistenia majetku, telefónnych paušálov, licencií, a predplatného odborných publikácií pripadajúce do účtovného obdobia nasledujúceho roka.

Príjmy budúcich období účtovná jednotka v roku 2019 neeviduje.

**g) Závazky, vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov**

Závazky vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov spoločnosť oceňuje v menovitej hodnote pri ich vzniku a v obstarávacej cene pri ich prevzatí. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

Rezervy sa tvoria na základe zásady opatrnosti na riziká a straty. Rezerva sa účtuje v očakávanej výške záväzku. Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou, tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku bez dane z pridanej hodnoty.

Závazky s určitým časovým vymedzením a s určitou výškou sa neúčtujú na účtoch rezerv, ale na príslušných účtoch záväzkov.

Rezervy vytvárala spoločnosť ku koncu roka 2019 na:

- nevyúčtované úroky z pôžičiek
- nevyčerpané dovolenky, vrátane prislúchajúcich zákonných poistných odvodov,
- na overenie účtovnej závierky a výročnej správy,
- na poplatky za znečistenie životného prostredia,
- na odchodné a odstúpné zamestnancov, vrátane prislúchajúcich zákonných poistných odvodov

**h) Časové rozlíšenie na strane pasív súvahy (Výnosy budúcich období a výdavky budúcich období)**

Kritériom na účtovanie účtovných prípadov časového rozlíšenia je skutočnosť, že je známy ich vecný obsah, suma a určené obdobie, ktorého sa týkajú. Ku koncu účtovného obdobia spoločnosť vykazuje výnosy budúcich období, ktoré predstavujú zostatok časového rozpúšťania výnosov, ako zmluvne schválených nárokov na čerpanie nenávratných finančných príspevkov zo štrukturálnych fondov na pomerné pokrytie oprávnených nákladov viazaných na schválený zrealizovaný projekt.

Účtovná jednotka ku koncu roka výdavky budúcich období nevykazuje.

**i) Prenajatý majetok a majetok obstaraný na základe zmluvy o kúpe prenajatej veci**

Prenajatý majetok je súčasťou podsúvahových účtov a je oceňovaný na základe dohodnutej ceny majetku v zmluve o nájme dlhodobého hmotného majetku a v zmluve o nájme nebytových priestorov s prenajímateľom. Majetok obstaraný na základe zmluvy o kúpe prenajatej veci spoločnosť neeviduje.

**j) Daň z príjmov splatná za bežné účtovné obdobie a za zdaňovacie obdobie (ďalej len „splatná daň z príjmov“) a daň z príjmov odložená do budúcich účtovných období a zdaňovacích období (ďalej len „odložená daň z príjmov“)**

Pri výpočte splatnej i odloženej dane z príjmov účtovná jednotka použila sadzbu dane 21%, ktorej výška je aj pre budúci rok rovnaká. Platnosť 21%-nej sadzby dane je datovaná od 01.01.2017.

**k) Cudzia mena**

Majetok a záväzky okrem záloh (preddavkov) vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavali na menu euro kurzom vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska, určeným v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu a v účtovnej závierke kurzom platným v deň, ku ktorému sa zostavuje. Účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Pri peňažných prostriedkoch v cudzej mene vedených na bankovom účte uskutočňujeme ich prepočet na menu euro kurzom, za ktorý bola táto cudzia mena kúpená alebo predaná.

Prepočet podľa kurzu NBS ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu – ku dňu prijatia peňažných prostriedkov na bankový účet sa vykonal:

- pri inkase pohľadávok,
- pri prijatých úrokoch, podieloch na zisku v cudzej mene.

Pri kúpe a predaji cudzej meny za menu eur sa použije kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané (aktuálny kurz peňažného ústavu, kde sa nákup alebo predaj uskutočnil). Pri výdaji cudzej meny z pokladne sa používa priemerný kurz vypočítaný z kurzov, za ktoré boli tieto nakúpené.

**l) Opravné položky**

Spoločnosť v bežnom období účtovala o znížení hodnoty majetku tvorbou opravnej položky k pochybným a nevymožiteľným pohľadávkam a k nízkoobrátkovým zásobám (ak posledný výdaj alebo príjem bol uskutočnený pred viac ako 2 rokmi). Táto potreba vyplynula z analýzy nízkoobrátkových zásob uskutočnenej súbežne

s inventarizáciou majetku k 31.12.2019. Nejde o položky, ktoré by bolo možné prehlásiť za dubiózne v celom rozsahu, nakoľko je u nich predpoklad spotrebovania v budúcich obdobiach najmä pre výrobu náhradných dielov resp. môžu byť využité za spolupráce oddelenia vývoja ako substitučný materiál pri bežnej výrobe. K čiastočnému rozpusteniu opravných položiek tvorených v minulých obdobiach došlo v dôsledku realizovania tých častí zásob, ku ktorým boli tieto opravné položky v minulosti vytvorené. Toto zníženie hodnoty je zanedbateľné. Opravné položky k pohľadávkam zaznamenali v roku 2019 pokles o 6.704 EUR.

### m) Tvorba odpisového plánu pre dlhodobý majetok, s uvedením doby odpisovania, sadzby odpisov a odpisových metód pre účtovné odpisy

Tvorba odpisového plánu (účtovných odpisov) pre dlhodobý majetok vychádza z požiadaviek § 28 zákona č.431/2002 Z.z., o účtovníctve.

#### Dlhodobý nehmotný majetok

Odpisový plán účtovných odpisov dlhodobého nehmotného majetku bol stanovený interným predpisom a vychádzal z predpokladanej doby jeho používania a doby príjmu ekonomických úžitkov z neho (spoločnosť si stanovila obdobie 4 roky).

Odpisové sadzby pre účtovné a daňové odpisy dlhodobého nehmotného majetku sa rovnajú.

**Nehmotný dlhodobý majetok** so vstupnou cenou do limitu, ktorý stanovuje zákon o dani z príjmov v platnom znení a s dobou použiteľnosti viac ako jeden rok spoločnosť neodpisuje, ale ho v obstarávacej cene účtuje do nákladov na príslušný analytický účet a zároveň ho eviduje v operatívnej evidencii drobného majetku.

Účtovné odpisy dlhodobého nehmotného majetku boli všeobecne stanovené v pláne účtovných odpisov nasledovne:

|                             | predpokladaná doba používania | metóda odpisovania | ročná odpisová sadzba v % |
|-----------------------------|-------------------------------|--------------------|---------------------------|
| oceniteľné práva (licencia) | 4                             | rovnomerná         | 25                        |
| aktivované náklady na vývoj | 4                             | rovnomerná         | 25                        |
| ochranné známky             | 4                             | rovnomerná         | 25                        |
| Autorské práva, licencie    | 4                             | rovnomerná         | 25                        |

#### Dlhodobý hmotný majetok

Odpisový plán účtovných odpisov **dlhodobého hmotného majetku** bol stanovený interným predpisom, v ktorom sa vychádzalo z predpokladaného opotrebenia zaradovaného majetku zodpovedajúceho bežným podmienkam jeho používania. Odpisovať sa začína k poslednému dňu v mesiaci kedy bol majetok zaradený do používania, pričom odpis sa počíta za celý mesiac. Odpisové sadzby pre účtovné a daňové odpisy sa nerovnajú.

**Dlhodobý hmotný majetok** so vstupnou cenou:

- do 500 EUR včítane a s dobou použiteľnosti viac ako jeden rok je zúčtovaný na ťarchu účtu 770 podsúvahovej evidencie a zároveň zaevidovaný v operatívnej evidencii drobného dlhodobého majetku,
- nad 500 EUR do limitu, ktorý stanovuje zákon o dani z príjmov v platnom znení a s dobou použiteľnosti viac ako jeden rok je zúčtovaný na ťarchu príslušných účtov obstarania dlhodobého hmotného majetku a účtovná jednotka ho eviduje v operatívnej evidencii dlhodobého majetku a uplatňuje naň daňové a účtovné odpisy 24 mesiacov počnúc mesiacom, v ktorom boli do evidencie majetku zaradené,
- nad limit, ktorý stanovuje zákon o dani z príjmov v platnom znení a s dobou použiteľnosti viac ako jeden rok je zúčtovaný na ťarchu príslušných účtov obstarania dlhodobého hmotného majetku a účtovná jednotka ho eviduje v operatívnej evidencii dlhodobého majetku a uplatňuje naň účtovné odpisy nasledovne:

|  | predpokladaná doba používania | metóda odpisovania | ročná odpisová sadzba v % |
|--|-------------------------------|--------------------|---------------------------|
| Budovy ,haly ,stavby                           | 20 rokov                      | rovnomerná         | 5,00                      |
| Formy a modely 4                               | 4 roky                        | rovnomerná         | 25,00                     |
| Formy a modely 5                               | 5 rokov                       | rovnomerná         | 20,00                     |
| Pracovné stroje a zariadenia                   | 6 – 8 rokov                   | rovnomerná         | 16,66 – 12,50             |
| Energetické, hnacie , iné špeciálne zariadenia | 12 rokov                      | rovnomerná         | 8,30                      |
| Inventár a ostatný majetok                     | 4 roky                        | rovnomerná         | 25,00                     |

\*Pozemky sa neodpisujú

**n) Prijaté príspevky a dotácie**

Spoločnosť **prijala** v predchádzajúcich obdobiach **nenávratné finančné príspevky (NFP)** formou priebežných refundácií na základe nasledovných schválených projektov:

| Poskytovateľ pomoci                       | Kód zmluvy      | Účel poskytnutia  | Výška pomoci v € | Intenzita pomoci | Dátum poskytnutia |
|---|-----------------|---|------------------|------------------|-------------------|
| Ministerstvo hospodárstva                 | DM-06/2009-KaHR | Podpora predaja zdravot. techniky na trhoch krajín balkánskej oblasti a na vyspelých európskych trhoch.   | 86 727           | 40%              | 02.03.2009        |
|   | Z2511012045701  | Inovácia výrobných zariadení  | 555 389          | 40%              | 09.09.2011        |
|   | Z2511032007201  | Výskum automatizovaných a poloautomatiz. systémov pre diagnostiku, kontrolu a riadenie umelej ventilácie pľúc v intenzívnej medicíne a anesteziológii | 1 025 197        | 48%              | 07.01.2014        |
| Ministerstvo práce, sociál. vecí a rodiny | Z2711023030701  | Rast efektívnosti pracovného kapitálu   | 772 430          | 60%              | 14.04.2010        |

Výstupy finančne najvýznamnejšieho projektu Z2511032007201 sú realizované v aktuálne vyrábaných výrobkoch dýchacej a anestetickéj techniky AURA V a VENAR TS. Zrealizovaný projekt bol v hodnote realizovaných oprávnených výdavkov zaradený ako súčasť dlhodobého nehmotného majetku pod inventárnym číslom 2000238 v hodnote 2.087.211 EUR.

Spoločnosť v roku 2019 prijala od Ministerstva školstva vedy výskumu a športu Slovenskej republiky príspevok na podporu duálneho vzdelávania vo výške stanovenej v súlade s článkom „J“ Schémy štátnej pomoci, ktorej suma je 8.299 EUR.

- 5) Spoločnosť **neúčtovala** v bežnom období opravu významných ako aj nevýznamných chýb z minulých účtovných období s vplyvom na výsledok hospodárenia minulých rokov, alebo na výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia.

**Čl. III****Informácie, ktoré vysvetľujú a doplňujú položky súvahy****(1) Doplňujúce informácie k aktívam****a) Prehľad o pohybe dlhodobého majetku**

Prehľad o pohybe neobežného majetku od 01.01.2019 do 31. 12. 2019

| Názov                         | SUV<br>č.r. | Obstarávacia cena |               |                  |          | Oprávky/Opravné položky |                  |                |                  | Zostatková cena |                  |                  |                  |
|-------------------------------|-------------|-------------------|---------------|------------------|----------|-------------------------|------------------|----------------|------------------|-----------------|------------------|------------------|------------------|
|                               |             | 01.01.19          | Prírastky     | Úbytky           | Presuny  | 31.12.19                | 01.01.19         | Prírastky      | Úbytky           | Presuny         | 31.12.19         | 31.12.18         | 31.12.19         |
| Aktivované náklady na výv.    | 04          | 3 474 500         | 0             | 0                | 110 024  | 3 584 524               | 1 433 382        | 114 006        | 0                | 0               | 1 547 388        | 2 041 118        | 2 037 136        |
| Oceniťelné práva              | 06          | 290 383           | 0             | 0                | 0        | 290 383                 | 290 383          | 0              | 0                | 0               | 290 383          | 0                | 0                |
| Obstarávaný DlhNM             | 09          | 110 024           | 21 545        | 0                | -110 024 | 21 545                  | 0                | 0              | 0                | 0               | 0                | 110 024          | 21 545           |
| Preddavky na DlhNM            | 10          | 0                 | 0             | 0                | 0        | 0                       | 0                | 0              | 0                | 0               | 0                | 0                | 0                |
| <b>Spolu DlhNM</b>            | <b>03</b>   | <b>3 874 907</b>  | <b>21 545</b> | <b>0</b>         | <b>0</b> | <b>3 896 452</b>        | <b>1 723 765</b> | <b>114 006</b> | <b>0</b>         | <b>0</b>        | <b>1 837 771</b> | <b>2 151 142</b> | <b>2 058 681</b> |
| Pozemky                       | 12          | 915               | 0             | 178              | 356      | 1 093                   | 0                | 0              | 0                | 0               | 0                | 915              | 1 093            |
| Stavby                        | 13          | 848 450           | 0             | 6 072            | 12 144   | 854 522                 | 373 025          | 48 659         | 6 072            | 0               | 415 612          | 475 425          | 438 910          |
| Samost.hnut. vecí a súbory    | 14          | 2 936 392         | 0             | 1 439 136        | 49 009   | 1 546 265               | 2 419 046        | 265 420        | 1 439 136        | 0               | 1 245 330        | 517 346          | 300 935          |
| Ostatný DlhHM                 | 17          | 44 570            | 0             | 0                | 0        | 44 570                  | 32 970           | 312            | 0                | 0               | 33 282           | 11 600           | 11 288           |
| Obstarávaný DlhHM             | 18          | 49 009            | 23 095        | 0                | -61 509  | 10 595                  | 0                | 0              | 0                | 0               | 0                | 49 009           | 10 595           |
| Preddavky na DlhHM            | 19          | 0                 | 0             | 0                | 0        | 0                       | 0                | 0              | 0                | 0               | 0                | 0                | 0                |
| <b>Spolu DlhHM</b>            | <b>11</b>   | <b>3 879 336</b>  | <b>23 095</b> | <b>1 445 386</b> | <b>0</b> | <b>2 457 045</b>        | <b>2 825 041</b> | <b>314 391</b> | <b>1 445 208</b> | <b>0</b>        | <b>1 694 224</b> | <b>1 054 295</b> | <b>762 821</b>   |
| <b>Neobežný majetok spolu</b> | <b>02</b>   | <b>7 754 243</b>  | <b>44 640</b> | <b>1 445 386</b> | <b>0</b> | <b>6 353 497</b>        | <b>4 548 806</b> | <b>428 397</b> | <b>1 445 208</b> | <b>0</b>        | <b>3 531 995</b> | <b>3 205 437</b> | <b>2 821 502</b> |

- b) Spoločnosť má zriadené záložné právo v prospech veriteľa VUB, a.s., Bratislava (viď Čl. I, ods. 2, a Čl.V. ods.1, písm.b) na uvedený nehnuteľný majetok :

| Druh majetku                              | Inv. číslo | Parcela reg.č. | Výmera (m <sup>2</sup> ) | Spoluvl. podiel | Účtovná hodnota v EUR |                           |
|---|------------|----------------|--------------------------|-----------------|-----------------------|---------------------------|
|   |            |                |                          |                 | Nadobúdacia cena      | Zostat. cena k 31.12.2019 |
| Zastavané plochy a nádvoría               | 2000219    | 1181/4         | 50                       | 1/1             | 50                    | 50                        |
| Zastavané plochy a nádvoría               | 2000220    | 1181/5         | 268                      | 1/1             | 315                   | 315                       |
| Zastavané plochy a nádvoría               | 2000200    | 1188/94        | 1310                     | 1/1             | 550                   | 550                       |
| Hala zdrav.techni.-časť na prev.obr.cent. | 2000221    | 1181/4         |                          | 1/1             | 21 000                | 12 464                    |
| Hala lek.elektř.-časť prev.CNC sústr.     | 2000222    | 1181/5         |                          | 1/1             | 38 000                | 22 577                    |
| Hala pre skladovanie                      | 2000201    | 1188/94        |                          | 1/1             | 789 450               | 397 940                   |
| <b>SPO LU v EUR k 31.12.2019</b>          |            |                |                          |                 |                       | <b>433 896</b>            |

Záložné právo je zaznamenané i v katastri nehnuteľností, pričom právoplatné rozhodnutie o povolení vkladu záložného práva bolo vydané 08.09.2015. Okrem záložného práva na nehnuteľný majetok, spoločnosť poskytla i ručenie formou ručiteľskej zmluvy a vydanej zmenky v prospech VÚB, a.s. za všetky záväzky materskej spoločnosti CHIRANA, a.s. až do maximálnej výšky 6 mil.EUR.

- c) Účtovná jednotka uskutočňuje vlastnú vývojovú činnosť.

Štruktúra nákladov na vývoj je uvedená v tabuľke:

| Rok:  | 2018           | 2019           |
|---|----------------|----------------|
| náklady na vývoj, neaktívované  | 524 784        | 620 788        |
| náklady na vývoj, aktívované a zaradené   | 110 024        | 21 545         |
| <b>Spolu v EUR:</b>   | <b>634 808</b> | <b>642 333</b> |
| náklady na vývoj, <b>rozpracované</b><br>(Projekt 25110320072) viď Čl II, bod. 4) písm.g) | 0              | 0              |
| náklady na vývoj, <b>zaradené</b><br>(Projekt 25110320072) viď Čl II, bod. 4) písm.g)     | 0              | 0              |

Náklady na vývoj tvoria priame náklady strediska vývoja dentálu a vývoja dýchacej i anestetickéj techniky. Sú evidované podľa jednotlivých vývojových úloh, schválených v pláne technického rozvoja. Rozhodujúcu časť týchto nákladov predstavujú vyplatené mzdy a odvody vývojových pracovníkov.

Okrem prác na novej generácii výrobkov bola rozhodujúca časť vynaložených nákladov na vývoj čerpaná na dosiahnutie a udržanie príjmov bežného účtovného obdobia, nakoľko sa pracovníci vývoja podieľali tiež na výrobe špecifických úprav súčasných výrobkov podľa prania zákazníkov, resp. ďalších podporných obchodno-servisných činnostiach, ktoré nesúviseli s vývojom.

CHIRANA Medical, a.s. získala v rámci Operačného programu Konkurencieschopnosť a Hospodársky rast, prioritná os 1 - Inovácie a rast konkurencieschopnosti, 1.3 - Podpora inovačných aktivít v podnikoch, kód výzvy KaHR-13SP-1201 nenávratný finančný príspevok na realizáciu projektu s názvom „Výskum automatizovaných a poloautomatizovaných systémov pre diagnostiku, kontrolu a riadenie umelej ventilácie pľúc v intenzívnej medicíne a anestéziológii“ (ITMS 25110320072). V rámci uvedeného projektu realizované v rokoch 2014-2015 spoločnosť vynaložila na externý výskum celkovo investíciu v hodnote 2 087 211 EUR, ktorá bola k 31.12.2015 zaradená do užívania. (viď Čl.II, ods.4) písm n)

Spoločnosť v r.2019 dokončila vývojovú úlohu elektronického regulátora na riadenie mikromotora CH660Bless, ktorý bol aktivovaný na konci roka 2019, ale jeho zaradenie do majetku spoločnosti bude zrealizované až v nasledujúcom roku.

V oblasti dýchacej a anestetickéj techniky bola realizovaná úprava aktuálne vyrábaného portfólia s cieľom zuniverzálneho vyrábaných komponentov a zvýšenia ich opakovateľnosti a sériovosti pri výrobe hlavne z hľadiska vyrábaných mechanických komponentov.

- d) Opravné položky k zásobám sa v bežnom účtovnom období vytvorili na základe dodržania zásady opatrnosti vo výške 100% na nízkoobrátkové zásoby (ak posledný výdaj alebo príjem bol uskutočnený pred viac ako 2 rokmi). Táto potreba vyplynula z analýzy nízkoobrátkových zásob uskutočnenej súbežne s inventarizáciou majetku k 31.12.2019. Nejde o položky, ktoré by bolo možné prehlásiť za dubiozne v celom rozsahu, nakoľko

je u nich predpoklad spotrebovania v budúcich obdobiach najmä pre výrobu náhradných dielov resp. môžu byť využité za spolupráce oddelenia vývoja ako substitučný materiál pri bežnej výrobe. K čiastočnému rozpusteniu opravných položiek tvorených v minulých obdobiach došlo v dôsledku realizovania tých častí zásob, ku ktorým boli tieto opravné položky v minulosti vytvorené.

| Druh zásob                     | SUV<br>č.r. | Stav OP<br>31.12.2018 | Tvorba<br>OP  | Použitie OP | Rozpustenie OP | Stav OP<br>31.12.2019 |
|--------------------------------|-------------|-----------------------|---------------|-------------|----------------|-----------------------|
| Materiál                       | 35          | 1 620                 | 2 243         | 0           | 1 620          | 2 243                 |
| Nedokončená výroba             | 36          | 5 494                 | 2 291         | 0           | 5 494          | 2 291                 |
| Výrobky                        | 37          | 1 238                 | 2 854         | 0           | 1 238          | 2 854                 |
| Tovar                          | 39          | 336                   | 2 635         | 0           | 336            | 2 635                 |
| Poskytnuté preddavky na zásoby | 40          | 0                     | 0             | 0           | 0              | 0                     |
| <b>OP k zásobám spolu</b>      | <b>34</b>   | <b>8 688</b>          | <b>10 023</b> | <b>0</b>    | <b>8 688</b>   | <b>10 023</b>         |

Na zásoby nie je zriadené záložné právo a účt. jednotka nemá ani inak obmedzené právo s nimi nakladať.

- e) Vývoj opravných položiek k pohľadávkam – spoločnosť v roku 2019 vytvorila opravné položky k rizikovým pohľadávkam, vymožitelnosť ktorých je neistá. Opravné položky boli vytvorené v súlade s ustanovením § 20 zákona o dani z príjmov a boli vytvorené vo výške 20% k pohľadávkam, ktoré sú po lehote splatnosti v rozmedzí 360 až 720 dní a vo výške 50% k pohľadávkam, alebo ich zostatkom, ktoré sú po lehote splatnosti v rozmedzí 720 až 1080 dní a vo výške 100% k pohľadávkam, alebo ich zostatkom, ktoré sú po lehote splatnosti viac ako 1080 dní. Tvorba opravných položiek je uvedená v tabuľke nižšie.

| Opravná položka k pohľadávkam           | SUV<br>č.r. | Stav OP<br>31.12.2018 | Tvorba<br>OP  | Použitie OP<br>(zniženie) | Rozpustenie<br>OP (zniženie) | Stav OP<br>31.12.2019 |
|---|-------------|-----------------------|---------------|---------------------------|------------------------------|-----------------------|
| Pohľadávky po splatnosti 360 - 720 dní  |             | 3 878                 | 6 813         | 0                         | 3 878                        | 6 813                 |
| Pohľadávky po splatnosti 720 - 1080 dní |             | 13 856                | 6 228         | 11 569                    | 2 287                        | 6 228                 |
| Pohľadávky po splatnosti nad 1080 dní   |             | 6 586                 | 4 575         | 0                         | 6 586                        | 4 575                 |
| <b>OP k zásobám spolu</b>               | <b>54</b>   | <b>24 320</b>         | <b>17 616</b> | <b>11 569</b>             | <b>12 751</b>                | <b>17 616</b>         |

- f) Veková štruktúra pohľadávok:

Z pohľadávok z obchodného styku bolo 63,69% pohľadávok v lehote splatnosti a 36,31% po lehote splatnosti. Účtovná jednotka k 31.12.2019 eviduje tri pohľadávky po lehote splatnosti viac ako tri roky v celkovej hodnote 12.875 EUR. Na tieto pohľadávky sú vytvorené opravné položky. V porovnaní s predchádzajúcim rokom došlo k miernemu zlepšeniu platobnej disciplíny odberateľov, zároveň však došlo k miernemu poklesu krátkodobých pohľadávok z obchodného styku.

| Druh pohľadávky v netto hodnotách | SUV<br>č.r. | k 31. 12. 2018      |                         |                         | k 31. 12. 2019      |                         |                         |
|-----------------------------------|-------------|---------------------|-------------------------|-------------------------|---------------------|-------------------------|-------------------------|
|                                   |             | Pohľadávky<br>spolu | do lehoty<br>splatnosti | po lehote<br>splatnosti | Pohľadávky<br>spolu | do lehoty<br>splatnosti | po lehote<br>splatnosti |
| Ostatné pohľ. z obchod. styku     | 45          | 0                   | 0                       | 0                       | 60 903              | 60 903                  | 0                       |
| Iné pohľadávky                    | 51          | 4 000               | 4 000                   | 0                       | 3 000               | 3 000                   | 0                       |
| Odožená daň.pohľadávka            | 52          | 7 353               | 7 352                   |                         | 0                   | 0                       | 0                       |
| <b>Dlhodobé pohľadávky</b>        | <b>41</b>   | <b>11 353</b>       | <b>11 352</b>           | <b>0</b>                | <b>63 903</b>       | <b>63 903</b>           | <b>0</b>                |
| Krátkodobé pohľ. z obch. styku    | 57          | 3 572 469           | 1 992 111               | 1 580 358               | 3 134 374           | 2 005 641               | 1 128 733               |
| Daňové pohľadávky                 | 63          | 113 610             | 113 610                 | 0                       | 155 539             | 155 539                 | 0                       |
| Iné pohľadávky                    | 65          | 1 587               | 1 587                   | 0                       | 87 266              | 87 266                  | 0                       |
| <b>Krátkodobé pohľadávky</b>      | <b>53</b>   | <b>3 687 666</b>    | <b>2 107 308</b>        | <b>1 580 358</b>        | <b>3 377 179</b>    | <b>2 248 446</b>        | <b>1 128 733</b>        |
| <b>Pohľadávky spolu</b>           |             | <b>3 699 019</b>    | <b>2 118 660</b>        | <b>1 580 358</b>        | <b>3 441 082</b>    | <b>2 312 349</b>        | <b>1 128 733</b>        |

Pohľadávky účtovnej jednotky k 31.12.2019 **nie sú** zabezpečené záložným právom.

## g) Informácie o odložených daniach

| Názov položky                                | VZaS | k 31.12.2018 |               |           | k 31.12.2019  |               |           |
|--|------|--------------|---------------|-----------|---------------|---------------|-----------|
|  |      | Základ dane  | Daň           | Daň v %   | Základ dane   | Daň           | Daň v %   |
| Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho: |      | 62 955       | x             | x         | 34 824        | x             | x         |
| - teoretická daň                             |      | x            | 13 221        | 21        | x             | 7 313         | 21        |
| Daňovo neuznané náklady                      |      | 92 999       | 19 530        | 21        | 152 176       | 31 957        | 21        |
| Výnosy nepodliehajúce dani                   |      | 146 899      | 30 849        | 21        | 38 382        | 8 060         | 21        |
| Umorenie daňovej straty                      |      | 9 055        | 1 902         | 21        | 79 951        | 16 790        | 21        |
| <b>Spolu</b>                                 |      | <b>0</b>     | <b>0</b>      | <b>21</b> | <b>68 667</b> | <b>14 420</b> | <b>21</b> |
| Splatná daň z príjmov                        | 58   | x            | 0             | 21        | x             | 8 660         | 21        |
| Odložená daň z príjmov                       | 59   | x            | 44 932        | 21        | x             | 9 618         | 21        |
| <b>Celková daň z príjmov</b>                 | 57   | x            | <b>44 932</b> |           | x             | <b>18 278</b> |           |

Odložená daň je vypočítaná zo všetkých dočasných rozdielov na základe **bilančnej metódy s použitím sadzby 21%**. V súvahe vystupuje odložená daňová pohľadávka **rozdielovo** (započítava sa s odloženým daňovým záväzkom) nakoľko sa vzťahuje na príjmy spoločnosti a ide o daň voči tomu istému daňovému úradu. Odložená daň predstavuje v roku 2019 celkovo -2 265 EUR (ide o odložený daňový záväzok). Významný vplyv na celkovú výšku odloženého daňového záväzku má zostatková hodnota dlhodobého hmotného a nehmotného majetku, ktorého rozdiel daňovej a účtovnej základne za rok 2019 dosiahol sumu 128.036 EUR. Na eliminácii odloženého daňového záväzku sa významným vplyvom podieľala neumorená časť daňovej straty, ktorej výška však nepostačovala na vykrytie odloženého daňového záväzku. Účtovná jednotka eviduje k 31.12.2019 neumorenú časť daňovej straty, ktorú si môže v nasledujúcom roku uplatniť k umoreniu v celkovej zostatkovej sume 79 951 EUR. Vzhľadom na oživenie hospodárenia a dosahovania lepších finančných ukazovateľov našej spoločnosti je reálny predpoklad, že v nasledujúcich obdobiach účtovná jednotka dosiahne dostatočný daňový základ, od ktorého bude môcť odpočítať daňovú stratu.

## h) Informácie o významných položkách časového rozlíšenia na strane aktív

| Opis položky časového rozlíšenia                   | SUV | k 31.12.2018  | k 31.12.2019 |
|--|-----|---------------|--------------|
|  |     | v eur         | v eur        |
| <b>Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:</b> | 76  | <b>52 803</b> | <b>7 926</b> |
| predplatné na periodiká                            |     | 394           | 411          |
| poistenie platené vopred                           |     | 4 519         | 1 746        |
| poplatky za telefóny platené vopred                |     | 812           | 510          |
| výstavy a ubytovanie                               |     | 37 274        | 1 081        |
| licencie SW, internet                              |     | 3 703         | 100          |
| ostatné služby                                     |     | 6 101         | 4 078        |
| <b>Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:</b>  | 78  | <b>0</b>      | <b>0</b>     |
| Nájom zdravotníckej techniky                       |     | 0             | 0            |
| <b>Časové rozlíšenie spolu:</b>                    | 74  | <b>52 803</b> | <b>7 926</b> |

Spoločnosť v bežnom období neúčtovala významné položky časového rozlíšenia na strane aktív.

**(2) Doplnujúce informácie k pasívam**

## a) Vlastné imanie za bežné účtovné obdobie

## 1. Opis základného imania

Základné imanie spoločnosti k 31.12.2019 je vykázané v účtovníctve vo výške 664.000 EUR a je v celom rozsahu zapísané v obchodnom registri a je úplne splatené.

Základné imanie spoločnosti k 31.12.2019 je rozdelené na 200 akcií na meno v listinnej podobe, ktoré nie sú verejne obchodovateľné. Menovitá hodnota jednej akcie na meno v listinnej podobe je 3.320 EUR.

S akciou na meno v listinnej podobe je spojené hlasovacie právo na Valnom zhromaždení v plnom rozsahu. Všetky akcie spoločnosti k 31.12.2019 v počte 200 ks vlastní materská spoločnosť CHIRANA, a.s. (Čl.I, ods.5).

| Pohyb vlastného imania                   | SUV<br>č.r. | Stav VI<br>31.12.2018 | Prírastky | Úbytky       | Presuny       | Stav VI k<br>31.12.2019 |
|--|-------------|-----------------------|-----------|--------------|---------------|-------------------------|
| Základné imanie                          | 81          | 664 000               |           |              |               | 664 000                 |
| Zákonný rezervný fond                    | 87          | 132 800               |           |              |               | 132 800                 |
| Fondy zo zisku                           | 90          | 0                     |           |              |               | 0                       |
| Výsledok hospodárenia za minulé roky     | 97          | 2 125 420             |           |              | 18 022        | 2 143 442               |
| Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie | 100         | 18 023                |           | 1 477        |               | 16 546                  |
| <b>Vlastné imanie spolu:</b>             | <b>80</b>   | <b>2 940 243</b>      | <b>0</b>  | <b>1 477</b> | <b>18 022</b> | <b>2 956 788</b>        |

2. Počas roka 2019 nebolo upísané vlastné imanie.

3. Informácie o rozdelení účtovného zisku alebo o vysporiadaní účtovnej straty

| Názov položky                                      | Rodelenie HV 2017 v roku 2018 | Rodelenie HV 2018 v roku 2019 |
|--|-------------------------------|-------------------------------|
|  | v eur                         | v eur                         |
| <b>Účtovný zisk / strata (+/-) k vysporiadaní:</b> | <b>55 478</b>                 | <b>18 023</b>                 |
| Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov       | 55 478                        | 18 023                        |
| Prevod na neuhradenú stratu minulých rokov         |                               |                               |
| Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom    |                               |                               |
| <b>Spolu</b>                                       | <b>55 478</b>                 | <b>18 023</b>                 |

Za rok 2018 účtovná jednotka vykázala zisk z hospodárenia vo výške 18.023 EUR. Valné zhromaždenie, ktoré zasadalo dňa 07.05.2019 schválilo zaúčtovať zisk z roku 2018 na účet nerozdeleného zisku minulých rokov.

4. Počas bežného účtovného obdobia nebol účtovaný zisk ako výnos alebo strata ako náklad priamo na účty vlastného imania.

5. Zisk na akciu a podiel na základnom imaní

| Zisk na akciu a podiel na základnom imaní     | SUV<br>č.r. | Rok<br>2018   | Rok<br>2019   |
|---|-------------|---------------|---------------|
| zisk po zdanení (v eur)                       | 100         | 18 023        | 16 546        |
| zisk na rozdelenie (v eur)                    |             | 18 023        | 16 546        |
| počet akcií k 31. 12. (vážený aritm. priemer) |             | 200           | 200           |
| <b>zisk na akciu (v eur)</b>                  |             | <b>90</b>     | <b>83</b>     |
| <b>výnos na akciu</b>                         |             | <b>90,12%</b> | <b>82,73%</b> |
| výplatené dividendy (v eur)                   |             | 0             | 0             |
| dividenda na akciu (v eur)                    |             | 0             | 0             |
| <b>dividendový výnos</b>                      |             | <b>0,00%</b>  | <b>0,00%</b>  |

6. Výsledok hospodárenia v účtovnom období roka 2019 bol zistený rozdielovo ako výsledný efekt činnosti účtovnej jednotky v účtovnom období roka 2019. **O rozdelení výsledku z roku 2019 vo výške 16.546 EUR** ešte účtovná jednotka do zostavenia účtovnej závierky nerozhodla. Návrh dozornej rady na použitie hospodárskeho výsledku za rok 2019 pre schválenie valnému zhromaždeniu bude s najväčšou pravdepodobnosťou nasledovný:

| Pravdepodobné rozdelenie hospodárskeho výsledku   | Suma v eur    |
|---|---------------|
| úhrada straty minulých období                     |               |
| prídel do štatutárnych a ostatných fondov         |               |
| výplata dividend                                  |               |
| prevod na účet neuhradená strata minulých rokov   |               |
| prevod na účet nerozdeleného zisku minulých rokov | 16 546        |
| <b>Zisk v roku 2018 po zdanení</b>                | <b>16 546</b> |

b) Informácie o tvorbe kapitálového fondu

Účtovná jednotka v roku 2019 netvorila kapitálový fond z príspevku spoločníkov v zmysle § 123 ods. 2 a § 217a ods. 1 zákona č. 513/1991 Zb. - Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

## c) Rezervy

| Názov položky                              | SUV<br>č.r. | Stav k<br>01.01.2019 | Tvorba  | Použitie | Zrušenie | Stav k<br>31.12.2019 |
|--|-------------|----------------------|---------|----------|----------|----------------------|
| <b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>           |             | 0                    | 0       | 0        | 0        | 0                    |
| <b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>         |             | 239 637              | 216 199 | 231 474  | 8 163    | 216 199              |
| <b>Zákonné rezervy spolu, z toho:</b>      | 137         | 186 171              | 195 315 | 178 008  | 8 163    | 195 315              |
| - mzdy za nevyčerpanú dovolenku            |             | 137 700              | 144 464 | 131 663  | 6 037    | 144 464              |
| - zákonné sociálne náklady                 |             | 48 471               | 50 851  | 46 345   | 2 126    | 50 851               |
| <b>Ostatné rezervy spolu, z toho:</b>      | 138         | 53 466               | 20 884  | 53 466   | 0        | 20 884               |
| - overenie UZ- účtovný audit               |             | 1 826                | 1 826   | 1 826    | 0        | 1 826                |
| - odchodné,odstupné,jubilej                |             | 37 900               | 13 800  | 37 900   | 0        | 13 800               |
| - poplatky za znečisťovanie                |             | 400                  | 400     | 400      | 0        | 400                  |
| - odmeny, odchodné, odstupné + soc.zabezp. |             | 13 340               | 4 858   | 13 340   | 0        | 4 858                |

## d) Závazky

| Závazky                               | SUV<br>č.r. | k 31. 12. 2018    |                         |                         | k 31. 12. 2019    |                         |                         |
|---------------------------------------|-------------|-------------------|-------------------------|-------------------------|-------------------|-------------------------|-------------------------|
|                                       |             | Závazky<br>spolu: | do lehoty<br>splatnosti | po lehote<br>splatnosti | Závazky<br>spolu: | do lehoty<br>splatnosti | po lehote<br>splatnosti |
| Závazky z obch. styku voči prepoj. ÚJ | 124         | 149 216           | 149 216                 |                         | 15 854            | 15 854                  | 0                       |
| Závazky z obchodného styku            | 126         | 1 523 989         | 1 092 077               | 431 912                 | 1 432 211         | 1 126 540               | 305 671                 |
| Ostatné záväzky voči prepojeným ÚJ    | 128         | 3 119 825         | 3 119 825               |                         | 2 480 001         | 2 480 001               | 0                       |
| Závazky voči spoloč., členom a združ. | 130         | 0                 | 0                       |                         | 0                 | 0                       | 0                       |
| Závazky voči zamestnancom             | 131         | 206 539           | 206 539                 |                         | 246 395           | 246 395                 | 0                       |
| Závazky zo sociálneho poistenia       | 132         | 137 526           | 137 526                 |                         | 166 841           | 166 841                 | 0                       |
| Daňové záväzky a dotácie              | 133         | 32 443            | 32 443                  |                         | 49 192            | 49 192                  | 0                       |
| Iné záväzky                           | 135         | 251 096           | 251 096                 |                         | 450 278           | 450 278                 | 0                       |
| <b>Krátkodobé záväzky</b>             | 122         | <b>5 420 634</b>  | <b>4 988 722</b>        | <b>431 912</b>          | <b>4 840 772</b>  | <b>4 535 101</b>        | <b>305 671</b>          |
| <b>Krátkodobé finančné výpomoci</b>   | 140         | <b>0</b>          | <b>0</b>                | <b>0</b>                | <b>0</b>          |                         | <b>0</b>                |
| <b>Krátkodobé záväzky spolu</b>       |             | <b>5 420 634</b>  | <b>4 988 722</b>        | <b>431 912</b>          | <b>4 840 772</b>  | <b>4 535 101</b>        | <b>305 671</b>          |

Celková hodnota krátkodobých záväzkov v porovnaní s predchádzajúcim rokom zaznamenala mierny pokles o 10,7 %. Účtovná jednotka eviduje k 31.12. celkové záväzky z obchodného styku po lehote splatnosti v sume 305.671 EUR, čo je 21,34% z celkových záväzkov z obchodného styku a v porovnaní s predchádzajúcim rokom je to zníženie o 29,23%. Všetky záväzky po lehote splatnosti sú v časovom horizonte, ktorý neprekračuje hranicu jedného roka s výnimkou jedného záväzku v sume 266 EUR. Všetky záväzky po lehote splatnosti budú vysporiadané úhradou v prvom štvrtroku 2020.

Krátkodobé záväzky z obchodného styku k 31.12.2019 sú kryté krátkodobými pohľadávkami z obchodného styku, pričom pohľadávky prevyšujú záväzky o 118,85%.

## e) Závazky so zostatkovou dobou splatnosti nad 5 rokov

| Názov položky  | SUV<br>č.r. | Stav k<br>31.12.2018 | Stav k<br>31.12.2019 |
|--|-------------|----------------------|----------------------|
|  |             | v eur                | v eur                |
| <b>Dlhodobé záväzky spolu</b>  | 102         | <b>42 418</b>        | <b>48 943</b>        |
| Závazky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov                          |             | 0                    | 0                    |
| Závazky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov (Sociálny fond) | 114         | 42 418               | 46 678               |
| Závazky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov (Odlož. daň.)   | 117         | 0                    | 2 265                |
| <b>Krátkodobé záväzky spolu</b>  | 122         | <b>5 420 634</b>     | <b>4 840 772</b>     |
| Závazky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane                |             | 4 988 722            | 4 535 101            |
| Závazky po lehote splatnosti   |             | 431 912              | 305 671              |

f) Žiadny zo záväzkov spoločnosti voči veriteľom **nie je zabezpečený** záložným právom na majetok spoločnosti resp. inou formou zabezpečenia. Spoločnosť **vystupuje ako ručiteľ** za záväzky spoločnosti CHIRANA, a.s. Stará Turá (viď Čl.I. ods. 2 a Čl.III ods.1 písm b)

g) Závazok zo sociálneho fondu

| Názov položky                                   | SUV | k 31. 12. 2018 | k 31. 12. 2019 |
|---|-----|----------------|----------------|
| <b>Začiatkový stav sociálneho fondu</b>         |     | <b>41 473</b>  | <b>42 418</b>  |
| Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov      |     | 27 436         | 29 235         |
| Tvorba sociálneho fondu zo zisku                |     | 0              | 0              |
| Ostatná tvorba sociálneho fondu                 |     | 0              | 0              |
| <b>Tvorba sociálneho fondu spolu</b>            |     | <b>27 436</b>  | <b>29 235</b>  |
| Čerpanie sociálneho fondu - závodné stravovanie |     | 19 179         | 19 316         |
| Čerpanie sociálneho fondu - ostatné             |     | 7 312          | 5 659          |
| <b>Čerpanie sociálneho fondu spolu</b>          |     | <b>26 491</b>  | <b>24 975</b>  |
| <b>Konečný zostatok sociálneho fondu</b>        | 114 | <b>42 418</b>  | <b>46 678</b>  |

## h) Informácie o pôžičkách

\*Krátkodobé pôžičky od spoločností sú poskytované za trhových podmienok, pričom v prípade veriteľov CHIRANA, a.s. a CHIRANALAB, s.r.o. je úroková sadzba určovaná mesačne na základe aktuálnej referenčnej sadzby 1M Euribor a marže, za ktorú je poskytovaný kontokorentný úver spoločnosti CHIRANA, a.s. (od VUB,a.s.). Krátkodobé pôžičky uvádzame v hodnote zostatku istiny k 31.12.2019 v tabuľke č.1 a výšku záväzkov kumulovaných s celkovým úrokom uvádzame v tabuľke č.2 nižšie.

Tabuľka č.1

| Krátkodobé pôžičky (istina)              | Mena | Úrok p.a. v % | Dátum splatnosti | Suma istiny v € k 31.12.2018 | Suma istiny v € k 31.12.2019 | zabezpečenie     |
|--|------|---------------|------------------|------------------------------|------------------------------|------------------|
| Krátkodobá pôžička od CHIRANA, a.s.      | EUR  | *pohyb        | 2020             | 3 105 000                    | 2 480 001                    | bez zabezpečenia |
| Krátkodobá pôžička od CHIRANALAB, s.r.o. | EUR  | *pohyb        | 2020             | 250 000                      | 270 000                      | bez zabezpečenia |
| Krátkodobá pôžička od iných subjektov    | EUR  | *pohyb        | 2020             | 0                            | 180 000                      | bez zabezpečenia |
| <b>SPOLU</b>                             |      |               |                  | <b>3 355 000</b>             | <b>2 930 001</b>             |                  |

Tabuľka č.2

| Krátkodobé pôžičky (istina s úrokom)     | Mena | Suma záväzku k 31.12.2018 |               | Suma záväzku k 31.12.2019 |             |
|--|------|---------------------------|---------------|---------------------------|-------------|
|  |      | celkom                    | z toho úrok   | celkom                    | z toho úrok |
| Krátkodobá pôžička od CHIRANA, a.s.      | EUR  | 3 119 825                 | 14 825        | 2 480 001                 | 0           |
| Krátkodobá pôžička od CHIRANALAB, s.r.o. | EUR  | 250 120                   | 120           | 270 000                   | 0           |
| Krátkodobá pôžička od iných subjektov    | EUR  |                           |               | 180 567                   | 567         |
| <b>SPOLU</b>                             |      | <b>3 369 945</b>          | <b>14 945</b> | <b>2 930 568</b>          | <b>567</b>  |

K 31.12.2019 sú pôžičky voči spriaznenej materskej spoločnosti CHIRANA, a.s. evidované na účte 361 a vykázané na r.128 Súvahy, pričom ostatné pôžičky sú evidované na účte 379 a vykázané na r.135 Súvahy. Úroky z pôžičiek v prípade veriteľov CHIRANA, a.s. a CHIRANALAB, s.r.o. boli k 31.12.2019 zúčtované a zaplatené.

## i) Informácie o významných položkách časového rozlíšenia na strane pasív

| Názov položky  | SUV č.r. | 31.12.2018     | 31.12.2019     |
|--|----------|----------------|----------------|
| <b>Výdavky budúcich období dlhodobé</b>                      | 142      | -              | -              |
| <b>Výdavky budúcich období krátkodobé, z toho:</b>           | 143      | <b>38</b>      | <b>0</b>       |
| - drobné platby zamestnancov refundované v nasledujúcom roku |          | 38             | 0              |
| <b>Výnosy budúcich období dlhodobé, z toho:</b>              | 144      | <b>904 984</b> | <b>875 721</b> |
| - NFP z fondov EU - Projekt č. 25110120457                   |          | 4 123          | 0              |
| - NFP z fondov EU - Projekt č. 25110320072                   |          | 900 861        | 875 721        |
| <b>Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:</b>            | 145      | <b>76 584</b>  | <b>25 140</b>  |
| - NFP z fondov EU - Projekt č. 25110320072                   |          | 25 140         | 25 140         |
| - NFP z fondov EU - Projekt č. 25110120457                   |          | 51 444         | 0              |
| <b>SPOLU</b>   | 141      | <b>981 606</b> | <b>900 861</b> |



Rozdiel medzi zmenou stavu zásob nedokončenej výroby a hotových výrobkov v rokoch 2018 a 2019 vznikol presunom zásob v skladovom hospodárstve priamo zo skladu obchodného tovaru na sklad nedokončenej výroby, resp. hotových výrobkov s cieľom jeho zušľachtenia, kontroly, dokompletovania a následného predaja ako hotového výrobku spoločnosti bez súvzťažného účtovania na účtoch 611 a 613.

c) **Položky výnosov pri aktivácií nákladov**

| Názov položky   | VZaS<br>č.r. | k          | k          |
|---|--------------|------------|------------|
|   |              | 31.12.2018 | 31.12.2019 |
| <b>Významné položky pri aktivácii nákladov, z toho:</b> | 07           | 151 041    | 49 939     |
| - Aktivácia zásob vlast.výroby                          |              | 31 742     | 19 432     |
| - Aktivácia vnútroorganizačných služieb                 |              | 9 275      | 8 962      |
| - Dlhod.hmot.majetok vytvorený vlastnou činnosťou       |              | 0          | 0          |

d) **Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti** (uvádzané len položky nad 10tis EUR)

| Názov položky  | VZaS<br>č.r. | k          | k          |
|--|--------------|------------|------------|
|  |              | 31.12.2018 | 31.12.2019 |
| <b>Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti (nad 10 tis. €), z toho:</b> | 9            | 256 185    | 617 523    |
| - Výnosy z odpísaných a postúpených pohľadávok   |              | 88 465     | 426 985    |
| - Doprava výrobkov a tovaru  |              | 66 372     | 80 485     |
| - Rozpúšťanie NFP zo štrukturálnych fondov EU k odpisom                                  |              | 79 584     | 80 707     |
| - Ostatné  |              | 21 764     | 29 346     |
| <b>Predaj dlhodobého majetku a zásob, z toho:</b>  | 8            | 22 629     | 252 980    |
| - Predaj majetku   |              | 0          | 227 084    |
| - Predaj zásob   |              | 22 629     | 25 896     |

e) **Osobné náklady**

| Názov položky                              | VZaS<br>č.r. | k          | k          |
|--|--------------|------------|------------|
|  |              | 31.12.2018 | 31.12.2019 |
| <b>Osobné náklady</b>                      | 15           | 4 331 714  | 4 611 802  |
| <b>Mzdové náklady z toho:</b>              | 16           | 3 102 798  | 3 293 791  |
| - ostatné náklady na závislú činnosť       |              | 2 777 017  | 2 934 735  |
| - náhrady miezd                            |              | 304 038    | 337 272    |
| - dohody o prácach mimo prac.pomeru        |              | 21 743     | 21 784     |
| <b>Sociálne poistenie z toho:</b>          | 18           | 1 123 000  | 1 191 098  |
| - Náklady na zákonné sociálne zabezpečenie |              | 1 076 612  | 1 146 223  |
| - Náklady na ostatné sociálne zabezpečenie |              | 46 388     | 44 875     |
| <b>Sociálne náklady-zákonné z toho:</b>    | 19           | 105 916    | 126 913    |
| - Náklady na stravovanie                   |              | 58 836     | 61 705     |
| - Tvorba sociálneho fondu z nákladov       |              | 27 436     | 29 235     |
| - Náhrada príjmu pri dočasnej PN           |              | 14 323     | 15 082     |
| - Ostatné                                  |              | 5 321      | 20 891     |

f) **Finančné výnosy a kurzové zisky**

| Názov položky   | VZaS<br>č.r. | k          | k          |
|---|--------------|------------|------------|
|   |              | 31.12.2018 | 31.12.2019 |
| <b>Finančné výnosy, z toho:</b>                             | 29           | 3 957      | 2 110      |
| <b>Kurzové zisky, z toho:</b>                               | 42           | 3 938      | 1 427      |
| - kurzové rozdiely pri úhrade pohľadávok a záväzkov         |              | 3 738      | 1 110      |
| - kurzové zisky z precenenia majetku a záväzkov k 31.12.    |              | 200        | 317        |
| <b>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</b> |              | 19         | 683        |
| - úroky   | 41           | 19         | 683        |
| - ostatné výnosy z finančnej činnosti                       | 44           | 0          | 0          |

## g) Významné náklady za poskytnuté služby (uvádzané len položky nad 10tis EUR)

| Významné položky nad 10 tis. Eur  | VZaS<br>č.r. | k 31.12.2018     | k 31.12.2019     |
|---|--------------|------------------|------------------|
| <b>Náklady za poskytnuté služby, z toho:</b>                              |              | 937 295          | 1 453 209        |
| - nájomné za nebytové priestory   |              | 42 488           | 122 040          |
| - nájomné za huteľný hmotný a nehmotný majetok                            |              | 446 070          | 576 325          |
| - poradenstvo a právne služby, preklady, expertízy                        |              | 33 841           | 108 878          |
| - prepravné   |              | 83 670           | 92 993           |
| - metrológia a kvalita, certifikácia a registrácia výrobkov               |              | 66 528           | 63 470           |
| - výstavy a propagácia  |              | 89 517           | 172 175          |
| - informačný systém   |              | 32 978           | 31 920           |
| - telefóny  |              | 21 137           | 17 162           |
| - upratovanie   |              | 28 066           | 29 400           |
| - ostatné služby  |              | 13 383           | 134 489          |
| - propagácia, inzercia, prospekty   |              | 16 608           | 16 395           |
| - služby požiarnej ochrany a bezpečnosti                                  |              | 13 544           | 13 543           |
| - ostatné služby pod 10tis EUR/rok  |              | 49 465           | 74 419           |
| <b>Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:</b> |              | 174 879          | 193 052          |
| - opravy a udržiavanie  |              | 105 385          | 98 967           |
| - cestovné  |              | 55 927           | 47 429           |
| - reprezentačné   |              | 13 567           | 46 656           |
| <b>Náklady za poskytnuté služby spolu:</b>                                | 14           | <b>1 112 174</b> | <b>1 646 261</b> |

## h) Ostatné významné náklady z hospodárskej činnosti (uvádzané len položky nad 10tis EUR)

| Názov položky  | VZaS<br>č.r. | k 31.12.2018   | k 31.12.2019   |
|--|--------------|----------------|----------------|
| <b>Ostatné náklady na hospodársku činnosť, z toho:</b> | 26           | <b>152 394</b> | <b>506 601</b> |
| - poistenie majetku                                    |              | 11 710         | 8 078          |
| - odpis postúpených pohľadávok                         |              | 95 878         | 426 985        |
| - poplatky súv.s údrž.ochr.zn., patentov               |              | 19 916         | 19 916         |
| - dary   |              | 1 000          | 26 394         |
| - ostatné  |              | 23 890         | 25 228         |

## i) Finančné náklady a kurzové straty

| Názov položky  | VZaS<br>č.r. | k<br>31.12.2018 | k<br>31.12.2019 |
|--|--------------|-----------------|-----------------|
| <b>Náklady na finančnú činnosť, z toho:</b>                | 45           | <b>67 275</b>   | <b>79 470</b>   |
| <b>Nákladové úroky, z toho:</b>                            | 49           | <b>51 671</b>   | <b>58 189</b>   |
| - nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky           | 50           | 51 671          | 58 189          |
| - ostatné nákladové úroky                                  | 51           | 0               | 0               |
| <b>Kurzové straty, z toho:</b>                             | 52           | <b>9 137</b>    | <b>9 581</b>    |
| - kurzové straty pri úhrade pohľadávok a záväzkov          |              | 7 628           | 7 997           |
| - kurzové straty pri precenení majetku a záväzkov k 31.12. |              | 1 509           | 1 584           |
| <b>Ostatné náklady na finančnú činnosť, z toho:</b>        | 54           | <b>6 467</b>    | <b>11 700</b>   |
| - poplatky za vedenie bankových účtov                      |              | 875             | 673             |
| - ostatné bankové poplatky                                 |              | 5 592           | 11 027          |

(2) Výnosy a náklady spoločnosti v bežnom období v jednotlivých položkách nevykazovali výnimočný rozsah a výskyt vzhľadom na historické hodnoty a ich rozsah a výskyt.

## (3) Náklady voči audítorskej spoločnosti

| Názov položky   | k 31.12.2018 | k 31.12.2019 |
|---|--------------|--------------|
| <b>Náklady voči audítorovi a audítorskej spoločnosti:</b> | <b>9 726</b> | <b>9 726</b> |
| - náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky     | 9 726        | 9 726        |
| - súvisiace audítorské služby                             | 0            | 0            |

**(4) Informácie o čistom obrate a teritoriálnej štruktúre predaja**  
 (\*segmentálne portfólio tržieb je uvedené v ods.(1) článku)

| Názov položky             | VZaS<br>č.r. | k 31.12.2018      | k 31.12.2019      |
|---------------------------|--------------|-------------------|-------------------|
| Tržby za vlastné výrobky  | 4            | 10 192 823        | 11 380 278        |
| Tržby z predaja služieb   | 5            | 256 553           | 120 592           |
| Tržby za tovar            | 3            | 250 895           | 498 044           |
| <b>Čistý obrat celkom</b> | <b>01</b>    | <b>10 700 271</b> | <b>11 998 913</b> |

**Tabuľka teritoriálnej štruktúry predaja hlavného segmentu za:**

a) stomatologickú techniku (tržby nad 10 tis. €)

| Stomatologická technika                       | % podiel<br>trhu | k 31.12.2018     |  | Stomatologická technika                       | % podiel<br>trhu | k 31.12.2019     |  |
|---|------------------|------------------|--|---|------------------|------------------|--|
|   |                  | veur             |  |   |                  | veur             |  |
| Objem tržieb z predaja výrobkov a tovaru      |                  | <b>7 025 047</b> |  | Objem tržieb z predaja výrobkov a tovaru      |                  | <b>8 298 576</b> |  |
| <b>Stredná Európa</b>                         | <b>44,72</b>     | <b>3 141 421</b> |  | <b>Stredná Európa</b>                         | <b>33,78</b>     | <b>2 803 446</b> |  |
| Slovensko SK                                  | 15,13            | 1 063 010        |  | Slovensko                                     | 14,53            | 1 205 386        |  |
| Česko CZ                                      | 4,44             | 312 182          |  | Česko   | 3,41             | 283 003          |  |
| Poľsko PL                                     | 5,56             | 390 864          |  | Poľsko  | 4,90             | 407 044          |  |
| Rumunsko RO                                   | 14,23            | 999 455          |  | Rumunsko                                      | 10,40            | 863 440          |  |
| Litva LT                                      | 0,17             | 12 077           |  | Litva   | 0,29             | 24 105           |  |
| Lotyšsko LV                                   | 0,30             | 21 366           |  | Lotyšsko                                      | 0,25             | 20 468           |  |
| <b>Východná Európa</b>                        | <b>23,85</b>     | <b>1 675 203</b> |  | <b>Východná Európa</b>                        | <b>45,52</b>     | <b>3 777 828</b> |  |
| Rusko RU                                      | 17,08            | 1 200 022        |  | Rusko   | 40,44            | 3 356 029        |  |
| Bulharsko BG                                  | 0,72             | 50 274           |  | Bulharsko                                     | 0,21             | 17 333           |  |
| Bývalá Juhoslávia HR, BA                      | 4,19             | 294 247          |  | Bývalá Juhoslávia                             | 4,06             | 336 773          |  |
| Bielorusko BY                                 | 1,74             | 122 469          |  | Bielorusko                                    | 0,82             | 67 693           |  |
| <b>Západná Európa</b>                         | <b>20,24</b>     | <b>1 422 028</b> |  | <b>Západná Európa</b>                         | <b>14,23</b>     | <b>1 180 520</b> |  |
| Taliansko IT                                  | 1,04             | 73 146           |  | Taliansko                                     | 1,47             | 121 955          |  |
| Nemecko DE                                    | 2,98             | 209 622          |  | Nemecko                                       | 0,37             | 30 347           |  |
| Škandinávia FI, NO, SE, IS, DK                | 0,64             | 45 056           |  | Škandinávia                                   | 0,46             | 38 396           |  |
| Francúzsko FR                                 | 2,23             | 156 715          |  | Francúzsko                                    | 2,35             | 195 268          |  |
| Španielsko ES                                 | 4,53             | 318 275          |  | Španielsko                                    | 2,21             | 183 382          |  |
| Holandsko NL                                  | 6,86             | 481 576          |  | Holandsko                                     | 4,46             | 369 773          |  |
| Belgicko BE                                   | 1,68             | 118 052          |  | Belgicko                                      | 2,23             | 185 114          |  |
| Švajčiarsko CH                                | 0,25             | 17 433           |  | Švajčiarsko                                   | 0,68             | 56 285           |  |
| <b>Bližky a Stredný Východ + Ázia+ Afrika</b> | <b>10,45</b>     | <b>734 106</b>   |  | <b>Bližky a Stredný Východ + Ázia+ Afrika</b> | <b>3,53</b>      | <b>292 581</b>   |  |
| Južná Kórea KR                                | 3,56             | 249 970          |  | Južná Kórea                                   | 2,99             | 248 405          |  |
| Indonézia ID                                  | 4,52             | 317 243          |  | Indonézia                                     | 0,53             | 44 176           |  |
| <b>Severná + Južná Amerika</b>                | <b>0,46</b>      | <b>38 161</b>    |  | <b>Severná + Južná Amerika</b>                | <b>0,76</b>      | <b>63 243</b>    |  |
| Kanada CA                                     | 0,46             | 38 161           |  | Kanada  | 0,76             | 63 243           |  |
| <b>Ostatné</b>                                | <b>0,17</b>      | <b>14 128</b>    |  | <b>Ostatné</b>                                | <b>2,18</b>      | <b>180 958</b>   |  |
|   |                  | 14128            |  |   |                  | 180 958          |  |

## b) dýchaciu a anestetickú techniku

| Dýchacia a anestetická technka                | % podiel trhu | k 31.12.2018     |  | Dýchacia a anestetická technka                | % podiel trhu | k 31.12.2019     |  |
|---|---------------|------------------|--|---|---------------|------------------|--|
|   |               | v eur            |  |   |               | v eur            |  |
| Objem tržieb z predaja výrobkov a tovaru      |               | <b>3 206 390</b> |  | Objem tržieb z predaja výrobkov a tovaru      |               | <b>3 403 509</b> |  |
| <b>Stredná Európa</b>                         | <b>12,31</b>  | <b>394 655</b>   |  | <b>Stredná Európa</b>                         | <b>13,09</b>  | <b>445 688</b>   |  |
| Slovensko SK                                  | 10,39         | 333 256          |  | Slovensko                                     | 7,95          | 270 553          |  |
| Česko CZ                                      | 0,07          | 2 334            |  | Česko   | 3,95          | 134 299          |  |
| Poľsko PL                                     | 1,82          | 58 397           |  | Poľsko  | 1,19          | 40 376           |  |
| <b>Východná Európa</b>                        | <b>43,37</b>  | <b>1 390 746</b> |  | <b>Východná Európa</b>                        | <b>62,42</b>  | <b>2 124 569</b> |  |
| Rusko (+ Litva, Lotyšsko) RU, LT, LV          | 31,98         | 1 025 328        |  | Rusko (+ Litva, Lotyšsko)                     | 60,24         | 2 050 359        |  |
| Moldavsko MD                                  | 4,63          | 148 333          |  | Moldavsko                                     | 0,00          | 0                |  |
| Kazachstan KZ                                 | 0,58          | 18 565           |  | Kazachstan                                    | 0,63          | 21 422           |  |
| Ukrajina                                      | 6,19          | 198 520          |  | Ukrajina                                      | 1,55          | 52 788           |  |
| <b>Západná Európa</b>                         | <b>13,98</b>  | <b>448 377</b>   |  | <b>Západná Európa</b>                         | <b>2,30</b>   | <b>78 249</b>    |  |
| Veľká británia GB                             | 13,98         | 448 300          |  | Veľká británia GB                             | 2,30          | 78 249           |  |
| <b>Blízky a Stredný Východ + Ázia+ Afrika</b> | <b>28,55</b>  | <b>915 518</b>   |  | <b>Blízky a Stredný Východ + Ázia+ Afrika</b> | <b>20,35</b>  | <b>692 514</b>   |  |
| Azerbajdžan AZ                                | 9,56          | 306 450          |  | Azerbajdžan                                   | 5,62          | 191 316          |  |
| Bangladéš BD                                  | 0,53          | 16 884           |  | Bangladéš                                     | 0,00          | 0                |  |
| Spojené arabské emiráty AE                    | 0,00          | 0                |  | Spojené arabské emiráty AE                    | 0,53          | 18 191           |  |
| Kazachstan KZ                                 | 4,24          | 135 827          |  | Kazachstan                                    | 8,88          | 302 376          |  |
| Cyprus CY                                     | 0,00          | 0                |  | Cyprus  | 0,83          | 28 350           |  |
| Uzbekistan UZ                                 | 0,56          | 18 067           |  | Uzbekistan                                    | 0,00          | 0                |  |
| Pakistan PK                                   | 2,70          | 86 445           |  | Pakistan                                      | 0,30          | 10 323           |  |
| Indonézia ID                                  | 9,39          | 301 142          |  | Indonézia                                     | 4,17          | 141 958          |  |
| <b>Amerika</b>                                | <b>0,56</b>   | <b>18 060</b>    |  | <b>Amerika</b>                                | <b>0,44</b>   | <b>15 135</b>    |  |
| Mexiko MX                                     | 0,56          | 18 060           |  | Mexiko  | 0,44          | 15 135           |  |
| <b>Ostatné</b>                                | <b>1,22</b>   | <b>39 034</b>    |  | <b>Ostatné</b>                                | <b>1,39</b>   | <b>47 354</b>    |  |
| Ostatné štáty                                 | 1,22          | 39 034           |  | Ostatné štáty                                 | 1,39          | 47 354           |  |

## Čl. V

## Informácie o iných aktívach a iných pasívach

## (1) Informácie k iným aktívam a iným pasívam

- a) Podmieneny majetok ako budúce práva a povinnosti spoločnosti, ktoré **sa nevykazujú** v súvahe, z dodania alebo prevzatia výrobkov alebo služieb, zo zmluvy o kúpe prenajatej veci, z nájomných zmlúv, servisných zmlúv, poisťných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv, práv a povinností z investovania prostriedkov získaných oslobodením od dane z príjmov, z privatizácie a podobne **nie sú známe**.
- b) Spoločnosť ručí za záväzky spoločnosti CHIRANA, a.s., Nám. Dr. A. Schweitzera 194, 916 01 Stará Turá, IČO: 35 838 701, a to za záväzky :
- z čerpaného kontokorentného úveru a termínového úveru voči VUB, a.s. v hodnote aktuálneho zostatku súčasných a budúcich záväzkov formou **ručiteľských listín** a **zmluvou o zriadení záložného práva** na nehnuteľný majetok. Ako najvyššia hodnota istiny, do ktorej sa zabezpečená pohľadávka zabezpečila, sa určila hodnota 6.000.000 EUR. K 31.12.2019 predstavovala suma čerpaných termínových úverov a kontokorentného úveru hodnotu 2.091.432 EUR, pričom nečerpaná hodnota úverového rámca kontokorentného úveru k 31.12.2019 predstavovala hodnotu 1.885.383 EUR.
  - Spoločnosť okrem ručenia formou ručiteľskej listiny má na uvedený záväzok materskej spoločnosti CHIRANA, a.s. voči VÚB, a.s. zriadené záložného právo na svoj nehnuteľný majetok, a to nasledovne:

| Druh majetku                               | Inv. číslo | Parcela reg.č. | Výmer a (m2) | Spoluvl. podiel | Účtovná hodnota v EUR |                           |
|--|------------|----------------|--------------|-----------------|-----------------------|---------------------------|
|  |            |                |              |                 | Nadobúdacía cena      | Zostat. cena k 31.12.2019 |
| Zastavané plochy a nádvoría                | 2000219    | 1181/4         | 50           | 1/1             | 50                    | 50                        |
| Zastavané plochy a nádvoría                | 2000220    | 1181/5         | 268          | 1/1             | 315                   | 315                       |
| Zastavané plochy a nádvoría                | 2000200    | 1188/94        | 1310         | 1/1             | 550                   | 550                       |
| Hala zdrav.techni.-časť na prev. obr.cent. | 2000221    | 1181/4         |              | 1/1             | 21 000                | 12 464                    |
| Hala lek.elekt.r.-časť prev.CNC sústr.     | 2000222    | 1181/5         |              | 1/1             | 38 000                | 22 577                    |
| Hala pre skladovanie                       | 2000201    | 1188/94        |              | 1/1             | 789 450               | 397 940                   |
| <b>SPOLU v EUR k 31.12.2019</b>            |            |                |              |                 |                       | <b>433 896</b>            |

(2) Spoločnosti nie sú okrem ručenia za spoločnosť CHIRANA, a.s. známe žiadne budúce možné záväzky nevykázané v súvahe vyplývajúce napr. zo súdnych rozhodnutí (k 31.12.2019 spoločnosť nie je v súdnom konaní s tretími stranami) alebo z porušenia všeobecne záväzných právnych predpisov.

(3) Významné položky vedené na podsúvahových účtoch

| Posúvahové účty - prenajatý majetok                    | k 31.12.2018     | k 31.12.2019     |
|--|------------------|------------------|
| <b>Prenajatý majetok z toho :</b>                      | <b>5 078 925</b> | <b>5 078 925</b> |
| Nájom dlhod.hnuteľ.majetku od spol.CHIRANA,s.s.        | 2 785 884        | 2 785 884        |
| Nájom nehnuteľ.majetku od spol.CHIRANA,s.s.            | 1 296 660        | 1 296 660        |
| Licencia na použ.ochrann.známok od spol. Chirana, a.s. | 995 818          | 995 818          |
| Nájom dlhod.hnuteľ.majetku od iných spoločností        | 563              | 563              |
| <b>Účelové zásoby mobilizač. rezerv</b>                | <b>222 025</b>   | <b>0</b>         |
| Posúvahové účty - podmienené záväzky                   | k 31.12.2018     | k 31.12.2019     |
| Zo všeobecne záväzných právnych predpisov              | - -              | - -              |
| <b>Z ručenia za :</b>                                  | <b>3 991 268</b> | <b>2 567 772</b> |
| VUB-ruč.listiny- úver.CHIRANA,a.s.                     | 3 514 928        | 2 091 432        |
| VUB-ruč.listiny- úver.CHIRANA,a.s.-záložné právo k HIM | 476 340          | 476 340          |

#### Čl. VI

#### *Udalosti, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka*

Po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, účtovná jednotka začala pociťovať priamy vplyv udalostí dejúcich sa v celom svete v súvislosti so šíriacim sa COVID-19. Vzhľadom na špecializáciu výroby podnikov patriacich do Holdingu Chirana zameranú na výrobu zdravotníckej techniky, manažment účtovnej jednotky predpokladá, že v dôsledku súčasnej krízy dôjde na jednej strane k zníženiu výroby zubolekárskej techniky, ale na druhej strane zaznamenal nárast objednávok anestetickéj a dýchacej techniky. I napriek vzostupu objednávok anestetickéj a dýchacej techniky manažment účtovnej jednotky nepredpokladá v nasledujúcom roku významný nárast hospodárskeho výsledku, nakoľko bude nutné kryť množstvo očakávaných navyše nákladov i výpadkov a porúch spôsobených mimoriadnou situáciou vplyvom vírusu COVID-19. Na uspokojenie potrieb likvidity účtovnej jednotky spojených s nárastom výroby sortimentu dýchacej techniky účtovná jednotka bude pravdepodobne rokovať so svojou financujúcou bankou o navýšení úverového rámca o 1-2 mil. EUR. Pretože krízová situácia sa neustále mení a vyvíja, vedenie účtovnej jednotky v súčasnosti nedokáže poskytnúť kvantitatívne odhady potenciálneho vplyvu súčasnej situácie na budúcoročné hospodárenie účtovnej jednotky. Akýkoľvek negatívny vplyv resp. straty zahrnie účtovná jednotka do účtovníctva účtovnej závierky roka 2020.

#### Čl. VII

#### *Informácie o transakciách so spriaznenými osobami, o príjmoch a výhodách členov štatutárnych orgánov*

##### (1) **Informácie o transakciách so spriaznenými osobami**

Spoločnosť v bežnom období uskutočnila s osobami, ktoré sa považovali za spriaznené tieto transakcie :

- 1) - so subjektom **CHIRANA, a.s.**, ako **materskou spoločnosťou** ktorá je k 31.12.2019 100% akcionárom spoločnosti sa v účtovnom období r. 2019 uskutočňovali nasledovné obchodné transakcie:

| Obchodné transakcie s materskou účtovnou jednotkou             | stav k 31.12.2018 |                | stav k 31.12.2019 |                |
|--|-------------------|----------------|-------------------|----------------|
|  | Náklady           | Výnosy         | Náklady           | Výnosy         |
| - prenájom nehnuteľností – nájomné (518.550,548.220)/(602.163) | 40 688            | 21 080         | 122 653           | 21 080         |
| - prenájom hnutel'ného majetku - nájomné (518.132)             | 440 438           | 0              | 571 062           | 0              |
| - pôžičky – úroky (562.090)                                    | 51 138            | 0              | 53 261            | 0              |
| - licenčné zmluvy – licenčné poplatky (548.100)                | 19 916            | 0              | 19 916            | 0              |
| - ekonomické služby (518.360)/(602 -602.163)                   | 0                 | 30 343         | 109               | 30 714         |
| - obch. trans.-nákup a predaj dlhodobého majetku (641.010)     | --                | 0              | --                | 220 000        |
| - obch. trans.-nákup a predaj zásob, výrobkov (601,604)        | --                | 72 020         | --                | 141 820        |
| - obch. trans.- postúpenie pohľadávok a záväzkov               | --                | 0              | 121 257           | 563            |
| <b>Obchodné transakcie spolu:</b>                              | <b>552 180</b>    | <b>123 443</b> | <b>888 258</b>    | <b>414 177</b> |

Transakcie so spriaznenými osobami sú oceňované obvyklými cenami v zmysle internej smernice o transferovom oceňovaní.

## (2) Informácie o príjmoch a výhodách členov štatutárnych orgánov

- Za funkciu člena predstavenstva a funkciu v dozornej rade nikto z členov týchto orgánov **nepoberá** odmenu či peňažnú alebo nepeňažnú. Pôžičky, peňažné alebo nepeňažné výhody a plnenia neboli žiadnemu z členov predstavenstva ani dozornej rady v priebehu roka 2019 poskytnuté.
- Za funkciu člena predstavenstva a funkciu v dozornej rade nikto z členov týchto orgánov **nepoberá** záruky ani iné zabezpečenia.
- Za funkciu člena predstavenstva a funkciu v dozornej rade nikto z členov týchto orgánov **nemal poskytnutú** pôžičku, peňažnú alebo nepeňažnú výhodu alebo plnenie.
- Za funkciu člena predstavenstva a funkciu v dozornej rade nikto z členov týchto orgánov **nepoužil** finančné prostriedky ani iné plnenia, ktoré sa vyúčtovávajú.

## Čl. IX

### Prehľad o pohybe vlastného imania

| Pohyb vlastného imania                   | SUV<br>č.r. | Stav VI<br>31.12.2018 | Prírastky | Úbytky       | Presuny       | Stav VI k<br>31.12.2019 |
|--|-------------|-----------------------|-----------|--------------|---------------|-------------------------|
| Základné imanie                          | 81          | 664 000               |           |              |               | 664 000                 |
| Zákonný rezervný fond                    | 87          | 132 800               |           |              |               | 132 800                 |
| Fondy zo zisku                           | 90          | 0                     |           |              |               | 0                       |
| Výsledok hospodárenia za minulé roky     | 97          | 2 125 420             |           |              | 18 022        | 2 143 442               |
| Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie | 100         | 18 023                |           | 1 477        |               | 16 546                  |
| <b>Vlastné imanie spolu:</b>             | <b>80</b>   | <b>2 940 243</b>      | <b>0</b>  | <b>1 477</b> | <b>18 022</b> | <b>2 956 788</b>        |

**Čl. X**  
**Prehľad peňažných tokov**

| Ozn.   | Názov položky   | Skutočnosť v EUR                    |                                       |
|--------|---|-------------------------------------|---------------------------------------|
|        |   | Bežné účt. obd.<br>(k 31. 12. 2018) | Predch. účt. obd.<br>(k 31. 12. 2019) |
| Z/S    | Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (+/-)   | 62 955                              | 34 824                                |
| A.1.   | <b>Nepeňažné operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (súčet A. 1. 1. až A. 1. 13.)</b>  | <b>326 629</b>                      | <b>437 090</b>                        |
| A.1.1  | Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (+)  | 446 459                             | 334 772                               |
| A.1.5  | Zmena stavu opravných položiek (+/-)  | 11 423                              | -5 368                                |
| A.1.6  | Zmena stavu položiek časového rozlišenia nákladov a výnosov (+/-)   | -124 485                            | -35 868                               |
| A.1.8  | Úroky účtované do nákladov (+)  | 51 671                              | 58 188                                |
| A.1.9  | Úroky účtované do výnosov (-)   | -19                                 | -683                                  |
| A.1.10 | Kurzový zisk vyčíslený k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (-)   | -148                                | -68                                   |
| A.1.11 | Kurzová strata vyčíslená k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+)   | 0                                   | 281                                   |
| A.1.13 | Ostatné položky nepeňažného charakteru, ktoré ovplyvňujú výsledok hospodárenia z bežnej činnosti, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-)   | -58 272                             | 85 836                                |
| A.2.   | Vplyv zmien stavu pracovného kapitálu, ktorým sa rozumie rozdiel medzi obežným majetkom a krátkodobými záväzkami s výnimkou položiek obežného majetku, ktoré sú súčasťou peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov, na výsledok hospodárenia z bežnej činnosti (súčet A. 2. 1. až A. 2. 4.) | -293 764                            | -360 674                              |
| A.2.1  | Zmena stavu pohľadávok z prevádzkovej činnosti (-/+)  | -30 354                             | 250 584                               |
| A.2.2  | Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti (+/-)  | 320 903                             | -594 279                              |
| A.2.3  | Zmena stavu zásob (-/+)   | -584 313                            | -16 979                               |
| A*     | <b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti s výnimkou príjmov a výdavkov, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-), (súčet Z/S + A1 + A 2)</b>   | <b>95 820</b>                       | <b>111 240</b>                        |
| A.4.   | Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do finančných činností (-)  | -51 671                             | -58 188                               |
| A**    | <b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti (+/-), (súčet A1. až A. 6.)</b>   | <b>-18 806</b>                      | <b>18 228</b>                         |
| A.7.   | Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností alebo finančných činností (-/+)  | 44 932                              | 18 278                                |
| A***   | <b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti (súčet A1. až A.. 9.)</b>   | <b>26 126</b>                       | <b>36 506</b>                         |
| B.1.   | Výdavky na obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (-)   | -110 024                            | -21 545                               |
| B.2.   | Výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného majetku (-)   | -55 308                             | -23 095                               |
| B***   | <b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti (súčet B. 1. až B. 20.)</b>  | <b>-165 332</b>                     | <b>-44 640</b>                        |
| D.     | <b>Čisté zvýšenie alebo čisté zníženie peňažných prostriedkov (+/-)(súčet A + B + C)</b>  | <b>-139 206</b>                     | <b>-8 134</b>                         |
| E      | <b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia (+/-)</b>   | <b>102 830</b>                      | <b>26 727</b>                         |
| F.     | <b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia pred zohľadnením kurzových rozdielov vyčíslených ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)</b>  | <b>26 579</b>                       | <b>53 417</b>                         |
| G.     | <b>Kurzové rozdiely vyčíslené k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)</b>  | <b>148</b>                          | <b>-213</b>                           |
| H.     | <b>Zostatok peňaž. prostriedkov a peňaž. ekvivalentov na konci účtovného obdobia, upravený o kurzové rozdiely vyčíslené ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)</b>  | <b>26 727</b>                       | <b>53 204</b>                         |

Vypracoval: Ing. Jaroslav Holota

Schválil: Ing. Oskar Baranovič

Podpis štatutárneho orgánu  
Ing. Ján Brkal, predseda predstavenstva  
Ing. Mírko Némý, člen predstavenstva

V Starej Turej, 18.03.2019